



ХАРАКТЕРИСТИКИ / CHARACTERISTICS / CARACTERISTICAS / CARATERISTIQUES

ПРИМЕНЕНИЕ – дренажный насос для опустошения сточных ям или резервуаров с водой, также применяется в садоводстве; полностью выполнен из материала, устойчивого к коррозии, в наличие версия Vortex (DPV). Выходное отверстие снабжено латунной прокладкой.

ОСОБЕННОСТИ КОНСТРУКЦИИ – рукотка, корпус и всасывающий фильтр – полипропилен; обшивка двигателя – нержавеющая сталь; рабочие колеса – Noryl®; двойное манжетное уплотнение; вал двигателя – сталь AISI 416 с керамической втулкой; шарикоподшипники производства ведущих мировых марок; температурная зона жидкости 0 - 40 °C; снабжен 10 метрами кабеля HO7 RNF; в наличие с и без поплавкового выключателя.

ДВИГАТЕЛЬ – двухполюсный асинхронный электродвигатель непрерывного действия; статор – листовая электротехническая сталь с малыми потерями; изоляция класса F; степень защиты IP 68; встроенный конденсатор; тепловая защита для однофазных моделей; обеспечение защиты для трехфазных моделей является ответственностью пользователя.

ПО ЗАКАЗУ КЛИЕНТА – альтернативные показатели рабочего напряжения и частоты; специфические разновидности жидкости.

USES - Drainage pump for emptying pits and cisterns, for gardening; completely constructed in non-corrosive material, available in the version Vortex (DPV); have brass insert on the delivery opening.

CONSTRUCTION FEATURES - Handle, pump casing and suction grid in polypropylene; motor case in stainless steel; impeller in Noryl®; double lip seal; motor shaft in AISI 416 steel with ceramic bushing; world leading brand ball bearings; liquid temperature range 0 - 40°C; supplied with 10 meters of HO7 RNF cable. Available with or without float.

MOTOR - 2 pole electric induction motor for continuous operations; stator made with low-loss laminated electric sheet steel; insulation Class F; IP 68 protection; capacitor inside. Thermal protection for single-phase models; the user is responsible for three-phase models.

ON REQUEST - Other operating voltages and frequencies; special liquids.

UTILIZACIONES - Bombas de drenaje indicadas para vaciar fosas sépticas o cisternas, para la jardinería; completamente de material no corrosivo, disponibles en la versión Vortex (DPV); están dotadas de inserción de latón en la boca de impulsión.

CARACTERÍSTICAS CONSTRUCTIVAS - Mango, cuerpo bomba y rejilla de aspiración de polipropileno; camisa del motor de acero inoxidable; rodetes de Noryl®; doble sello sobre eje, mediante dos retenes que actúan sobre un casquillo autolubrificado en acero/cerámica; eje motor de acero AISI 416 con casquillo de cerámica; cojinetes de bolas de empresa primaria mundial; temperatura del líquido 0 - 40 °C; dotadas de 10 metros de cable HO7 RNF. Disponibles con o sin flotador.

MOTOR - Motor eléctrico de inducción de 2 polos apropiado para servicio continuo; laminás para estator con baja pérdida específica; aislamiento de Clase F; protección IP 68; condensador incorporado. Protección térmica para los modelos monofásicos; para los trifásicos se encarga el usuario.

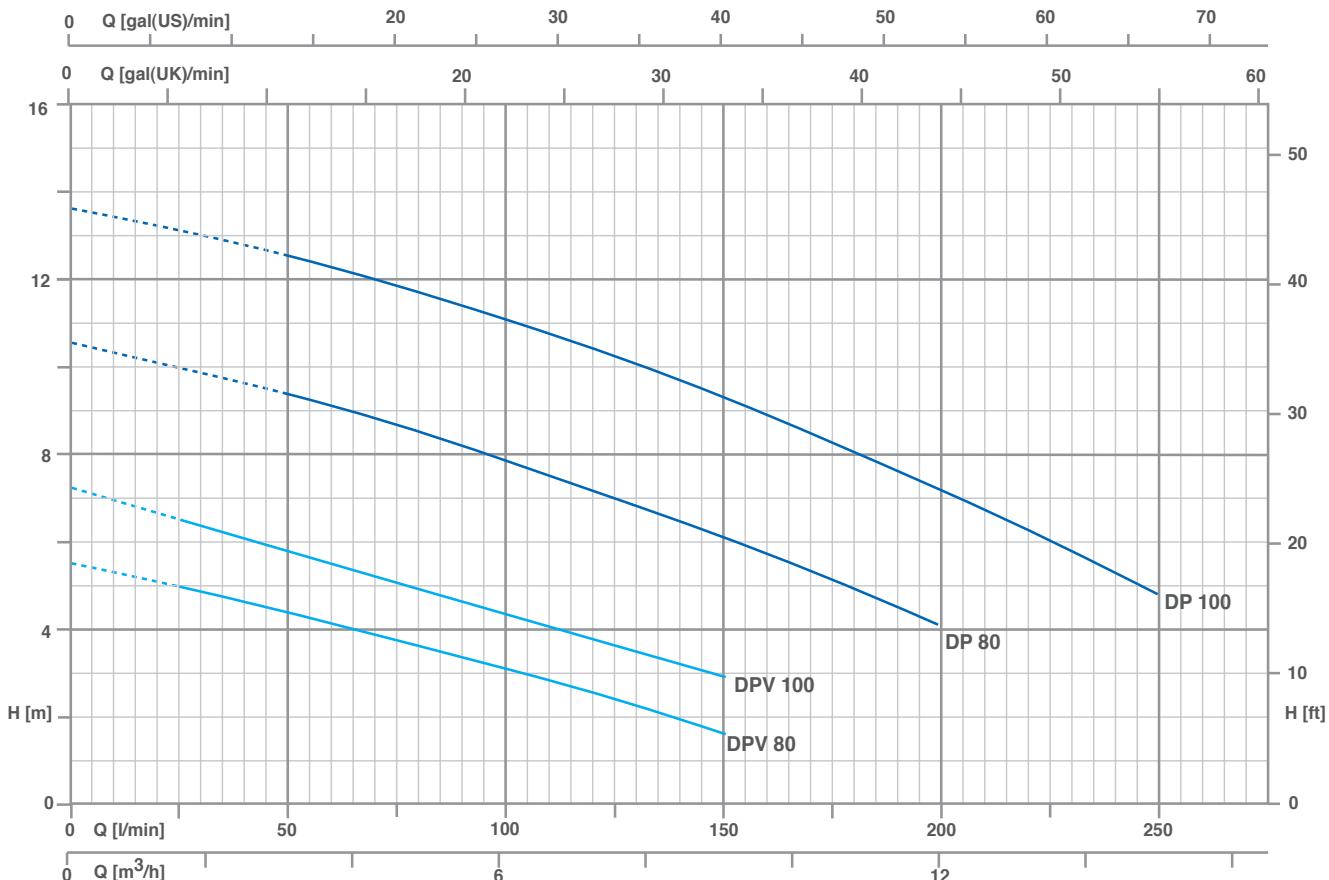
SOBRE PEDIDO - Otros voltajes y frecuencias de funcionamiento; sello mecánico especial; líquidos particulares.

UTILISATION - Pompes de drainage indiquées pour le vidage de fosses d'aisances ou cisterne, pour le jardinage; entièrement en matériau anti-corrosion, disponibles dans la version Vortex (DPV); équipées d'un insert en laiton sur la bride de refoulement.

CARACTÉRISTIQUES D'EXÉCUTION - Poignée, corps de pompe et grille d'aspiration en polypropylène; chemise du moteur en acier inox; roues en Noryl®; double joint d'étanchéité à lèvre; arbre moteur en acier AISI 416 avec bague en céramique; roulements à billes de marque leader au niveau mondial; température du liquide 0 - 40 °C; équipées de 10 mètres de câble HO7 RNF. Disponibles avec ou sans flotteur.

MOTEUR - Moteur électrique à induction à 2 pôles apte à un continu; tôles pour stator à faible perte spécifique; isolation Classe F; protection IP 68; condensateur inséré à l'intérieur. Protection thermique pour les modèles monophasés; pour les modèles triphasés, la protection est à la charge de l'utilisateur.

SUR DEMANDE - Autres voltages et fréquences de fonctionnement. Liquides spéciaux.



ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ / Technical data / Datos técnicos /Données techniques

МОДЕЛЬ / TYPE / MODELO / MODÈLE		P1 Puiss. absorbée Input power Leistungsaufnahme Pot. absorbida	AMPERE		Q (m³/h - l/min)										
1~	3~		W	1~	3~	0	3	6	9	12	15				
						0	50	100	150	200	250				
230 V - 50 Hz	230 / 400 V - 50 Hz		1x230V 50Hz		3x400V 50Hz		H (m)								
DP 80 G	DPT 80	800	3.7	1.8	10.3	9.1	7.8	6.3	4	-	-				
DP 100 G	DPT 100	1050	5.1	2.3	13.3	12.2	10.9	9.3	7.3	4.5	-				
DPV 80 G	DPVT 80	550	2.6	1.2	5.4	4.2	2.9	1.7	-	-	-				
DPV 100 G	DPVT 100	750	3.8	1.7	7.4	5.8	4.7	2.7	-	-	-				

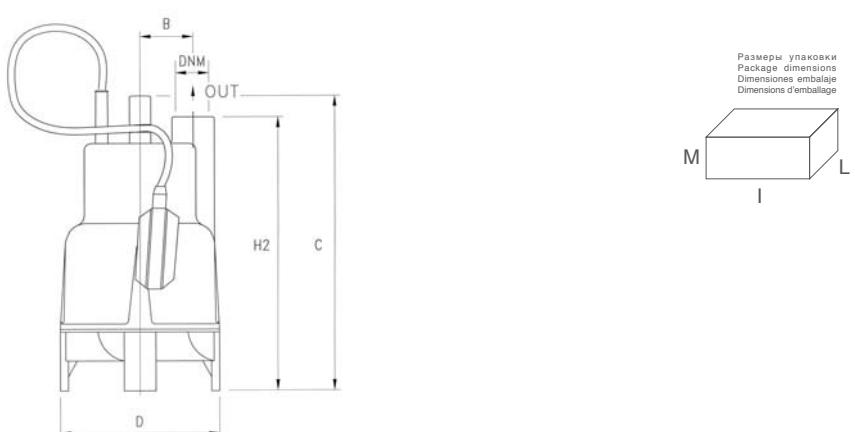
Допустимые размеры твердых частиц:
Passage of solids:
Paso de sólidos:
Passage corps solides:

DP max. Ø 4 mm
DPV max. Ø 15 mm

Глубина погружения:
Depth of immersion:
Profundidad inmersión:
Profondeur immersion:

max. 5m.

РАЗМЕРЫ / Dimensions / Dimensiones / Dimensions



МОДЕЛЬ / TYPE MODELO MODÈLE	РАЗМЕРЫ / DIMENSIONS / DIMENSIONES / DIMENSIONS (mm)								Kg
	B	C	D	H2	DNM				
DP 80 G	55.5	296	176	276	1" 1/4	185	230	310	8.5
DPV 80 G	55.5	331	176	310	1" 1/4	185	230	345	8.5
DP 100 G	55.5	296	176	276	1" 1/4	185	230	310	10
DPV 100 G	55.5	331	176	310	1" 1/4	185	230	345	10